

288**OŚWIADCZENIE RZĄDOWE**

z dnia 15 marca 1937 r.

o stosowaniu do księstwa Liechtenstein postanowień konwencji międzynarodowej dotyczącej opium, z dnia 19 lutego 1925 r.

Podaje się niniejszym do wiadomości, zgodnie z komunikatem Sekretariatu Ligi Narodów, w sprawie konwencji międzynarodowej dotyczącej opium, podpisanej w Genewie dnia 19 lutego 1925 r. wraz z aktem końcowym (Dz. U. R. P. z 1927 r. Nr 108, poz. 920), że Rząd Szwajcarski złożył Sekretariatowi w dniu 16 lipca 1936 r. deklarację treści następującej:

„Zgodnie z postanowieniami porozumień zawartych w 1929 r. i 1935 r. między Rządem księstwa Liechtenstein a Rządem Szwajcarskim w wykonaniu traktatu o unii celnej, podpisanego dnia 29 marca 1923 r. między tymi dwoma państwami, ustawodawstwo szwajcarskie o nar-

kotykach, wraz z całokształtem zarządzeń wydanych przez władze federalne w wykonaniu różnych konwencji międzynarodowych o środkach odurzających, będzie stosowane, przez czas trwania traktatu o unii celnej, na terytorium księstwa w ten sam sposób jak na terytorium Konfederacji.

Wobec powyższego księstwo Liechtenstein bierze udział, podczas trwania wspomnianego traktatu, w konwencjach międzynarodowych już zawartych lub mających być zawartymi w sprawie narkotyków, bez potrzeby lub konieczności oddzielnego przystąpienia do nich”.

Minister Spraw Zagranicznych: *Beck***289****OŚWIADCZENIE RZĄDOWE**

z dnia 15 marca 1937 r.

o stosowaniu do księstwa Liechtenstein postanowień konwencji o ograniczeniu fabrykacji i o uregulowaniu podziału środków odurzających, z dnia 13 lipca 1931 r.

Podaje się niniejszym do wiadomości, zgodnie z komunikatem Sekretariatu Ligi Narodów w sprawie konwencji o ograniczeniu fabrykacji i o uregulowaniu podziału środków odurzających, podpisanej w Genewie dnia 13 lipca 1931 r. wraz z protokołem podpisania (Dz. U. R. P. z 1934 r. Nr 12, poz. 97), że Rząd Szwajcarski złożył Sekretariatowi w dniu 16 lipca 1936 r. deklarację treści następującej:

„Zgodnie z postanowieniami porozumień zawartych w 1929 r. i 1935 r. między Rządem księstwa Liechtenstein a Rządem Szwajcarskim w wykonaniu traktatu o unii celnej podpisanego dnia 29 marca 1923 r. między tymi dwoma państwami, ustawodawstwo szwajcarskie o narko-

tykach, wraz z całokształtem zarządzeń wydanych przez władze federalne w wykonaniu różnych konwencji międzynarodowych o środkach odurzających, będzie stosowane, przez czas trwania traktatu o unii celnej, na terytorium księstwa w ten sam sposób jak na terytorium Konfederacji.

Wobec powyższego księstwo Liechtenstein bierze udział, podczas trwania wspomnianego traktatu, w konwencjach międzynarodowych już zawartych lub mających być zawartymi w sprawie narkotyków, bez potrzeby lub konieczności oddzielnego przystąpienia do nich”.

Minister Spraw Zagranicznych: *Beck*